

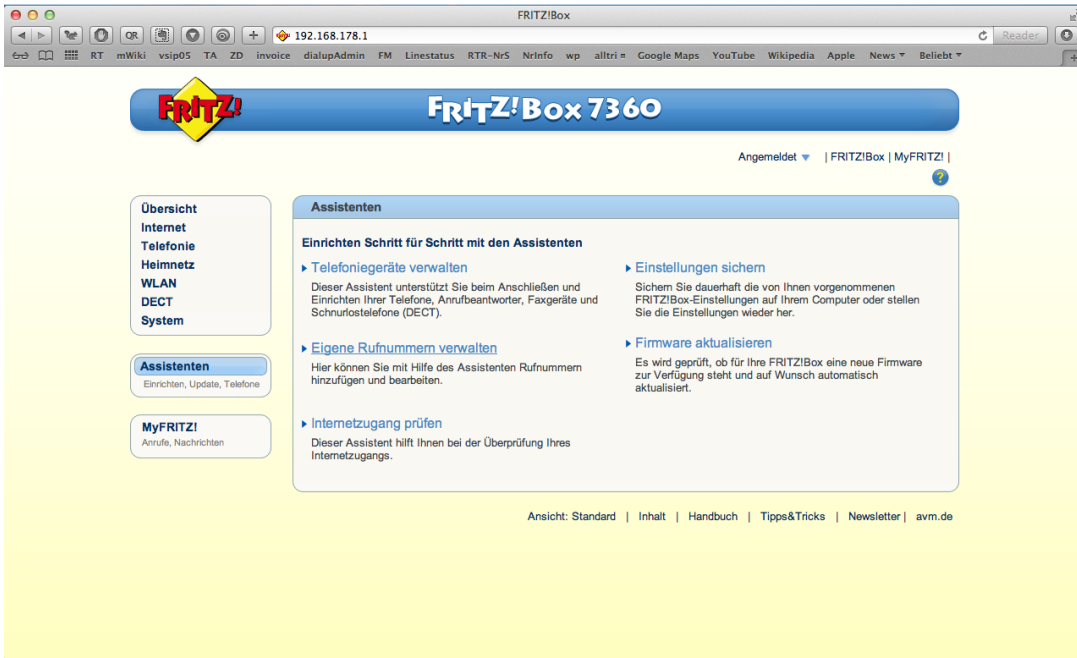
## Konfigurationsbeispiel FRITZ! Box

Im Folgenden finden Sie eine Konfigurationsanleitung für die Einrichtung Ihres fonira SIP-Trunks am Beispiel der FRITZ! Box 7360. Die Anleitung gilt auch für FRITZ! Box 7490.

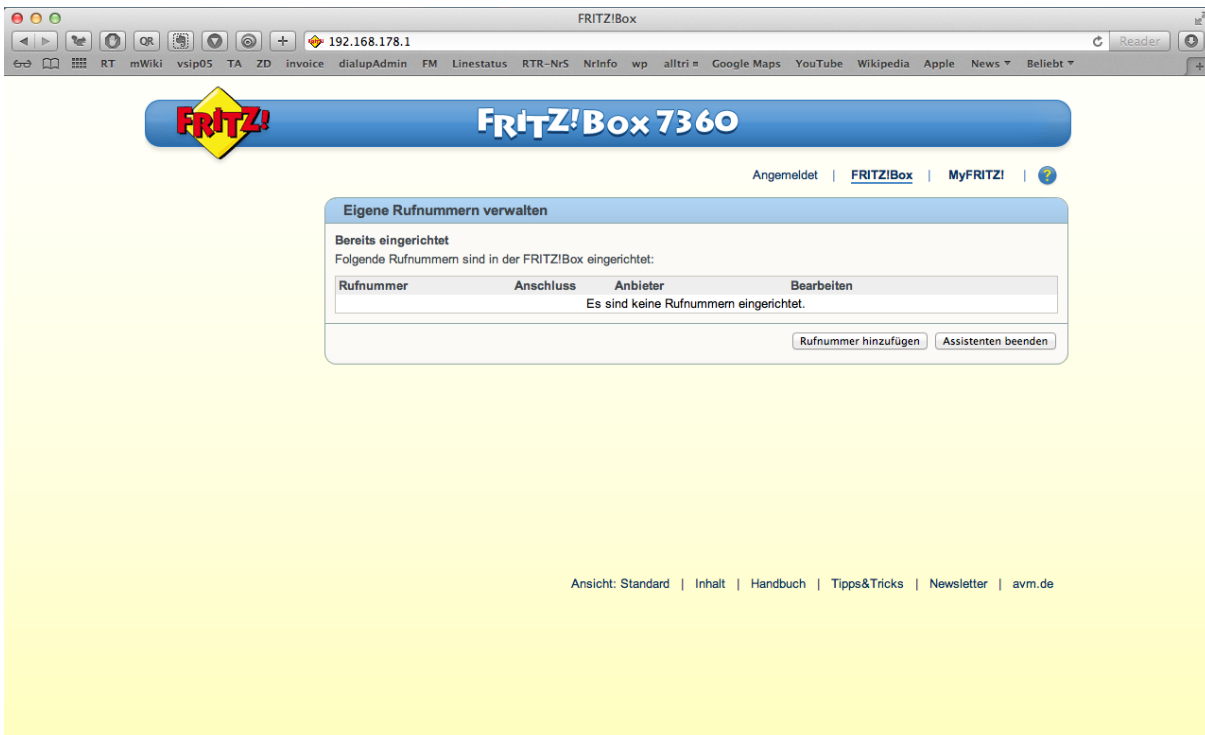
### 1. Rufen Sie die Weboberfläche Ihrer Fritz!Box auf.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface in a browser window. The address bar displays the IP address 192.168.178.1. The page features a blue header with the 'FRITZ!' logo and the title 'FRITZ!Box 7360'. Below the header, there is a navigation menu on the left with categories: Übersicht, Internet, Telefonie, Heimnetz, WLAN, DECT, and System. The main content area is titled 'Assistenten' and contains three sections: 'Einrichten Schritt für Schritt mit den Assistenten', 'Eigene Rufnummern verwalten', and 'Internetzugang prüfen'. Each section has a brief description of the assistant's function. At the bottom, there are links for 'Ansicht: Standard', 'Inhalt', 'Handbuch', 'Tipps&Tricks', 'Newsletter', and 'avm.de'.

Klicken Sie auf „Assistenten“.



Klicken Sie auf „Eigene Rufnummern verwalten“.



Klicken Sie auf „Rufnummer hinzufügen“.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface. At the top, there is a navigation bar with the FRITZ! logo and the text 'FRITZ!Box 7360'. Below this, there are links for 'Angemeldet', 'FRITZ!Box', and 'MyFRITZ!'. The main content area is titled 'Eigene Rufnummer einrichten' (Set up own number). It contains the following text: 'Hier richten Sie die Rufnummern Ihres Telefonanschlusses ein. Geben Sie an, welche Art von Rufnummern Sie einrichten wollen: eine Internetrufnummer oder eine analoge Festnetzrufnummer.' Below this, there is a section 'Was möchten Sie tun?' (What do you want to do?) with two radio button options: 'Internetrufnummer einrichten' (selected) and 'Festnetzrufnummer einrichten'. At the bottom of the form, there are three buttons: '< Zurück', 'Weiter >', and 'Abbrechen'. The footer of the page contains links for 'Ansicht: Standard', 'Inhalt', 'Handbuch', 'Tipps&Tricks', 'Newsletter', and 'avm.de'.

Markieren Sie „Internetrufnummer einrichten“ und klicken Sie dann auf „Weiter“.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface. At the top, there is a navigation bar with the FRITZ! logo and the text 'FRITZ!Box 7360'. Below this, there are links for 'Angemeldet', 'FRITZ!Box', and 'MyFRITZ!'. The main content area is titled 'Internettelefonie einrichten' (Set up internet telephony). It contains the following text: 'Wählen Sie Ihren Internettelefonie-Anbieter aus und tragen Sie die Ihnen mitgeteilten Anmeldedaten ein.' Below this, there is a dropdown menu for 'Wählen Sie Ihren Internettelefonie-Anbieter' with the value 'anderer Anbieter'. There are several input fields: 'Internetrufnummer' (0720820518), 'Benutzername' (f289999a), 'Kennwort' (IhrPasswort), and 'Registrar' (iptrunk.at). There is a checked checkbox for 'Ortsvorwahl für ausgehende Gespräche einfügen'. Below this, there is a section 'Tragen Sie Ihre Ortsvorwahl ein' with an input field for 'Ortsvorwahl' (01). At the bottom of the form, there are three buttons: '< Zurück', 'Weiter >', and 'Abbrechen'. The footer of the page contains links for 'Ansicht: Standard', 'Inhalt', 'Handbuch', 'Tipps&Tricks', 'Newsletter', and 'avm.de'.

Geben Sie Ihre Rufnummer, Ihren Benutzernamen und Ihr Kennwort ein.

Die Nutzung einer vordefinierten Ortsvorwahl ist optional.  
Klicken Sie auf „Weiter“.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface. At the top, there is a navigation bar with the FRITZ! logo and the text 'FRITZ!Box 7360'. Below this, there are links for 'Angemeldet', 'FRITZ!Box', and 'MyFRITZ!'. The main content area is titled 'Internettelefonie einrichten' and contains the following text: 'An welchem Anschlusstyp ist Ihre FRITZ!Box angeschlossen?'. There are two radio button options: 'DSL-Anschluss und Festnetzanschluss' (which is unselected) and 'DSL-Anschluss ohne Festnetzanschluss' (which is selected). Below the options, there are two buttons: '< Zurück' and 'Weiter >'. At the bottom of the page, there are links for 'Ansicht: Standard', 'Inhalt', 'Handbuch', 'Tipps&Tricks', 'Newsletter', and 'avm.de'.

Markieren Sie „DSL-Anschluss ohne Festnetzanschluss“ und klicken Sie auf „Weiter“.  
Falls Sie auch einen Festnetzanschluss über Ihre Fritzbox nutzen, markieren Sie die erste Option und klicken dann auf „Weiter“.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface. At the top, there is a navigation bar with the FRITZ! logo and the text 'FRITZ!Box 7360'. Below this, there are links for 'Angemeldet', 'FRITZ!Box', and 'MyFRITZ!'. The main content area is titled 'Internettelefonie speichern und prüfen' and contains the following text: 'Folgende Anmeldeinformationen haben Sie für die neue Internetrufnummer eingegeben:'. Below this text is a table with the following data: 'Rufnummer: 0720820518', 'Anbieter: anderer Internettelefonie-Anbieter', 'Benutzername: f289999a', and 'Registrar: b.jp.trunk.at'. Below the table, there is a paragraph: 'Im nächsten Schritt werden die Anmeldeinformationen in die FRITZ!Box gespeichert. Anschließend wird geprüft, ob die Einrichtung erfolgreich abgeschlossen wurde und über die eingerichtete Internetrufnummer nun telefoniert werden kann.' At the bottom of the page, there are three buttons: '< Zurück', 'Weiter >', and 'Abbrechen'. At the bottom of the page, there are links for 'Ansicht: Standard', 'Inhalt', 'Handbuch', 'Tipps&Tricks', 'Newsletter', and 'avm.de'.

Klicken Sie nochmals auf „Weiter“.

**FRITZ!Box 7360**

Angemeldet | [FRITZ!Box](#) | [MyFRITZ!](#)

### Internettelefonie speichern und prüfen

Folgende Anmeldeinformationen haben Sie für die neue Internetrufnummer eingegeben:

Rufnummer	0720820518
Anbieter	anderer Internettelefonie-Anbieter
Benutzername	f289999a
Registrar	b.iptrunk.at

Die Prüfung der Internettelefonie war erfolgreich.

[Weiter >](#)

Ansicht: Standard | [Inhalt](#) | [Handbuch](#) | [Tipps&Tricks](#) | [Newsletter](#) | [avm.de](#)

Ihr fonira SIP-Anschluss ist eingerichtet, klicken Sie auf „Weiter“.

**FRITZ!Box 7360**

Angemeldet | [FRITZ!Box](#) | [MyFRITZ!](#)

### Eigene Rufnummern verwalten

Bereits eingerichtet

Folgende Rufnummern sind in der FRITZ!Box eingerichtet:

Rufnummer	Anschluss	Anbieter	Bearbeiten
0720820518	Internet	b.iptrunk.at	<a href="#">Bearbeiten</a>

[Rufnummer hinzufügen](#) [Assistenten beenden](#)

Ansicht: Standard | [Inhalt](#) | [Handbuch](#) | [Tipps&Tricks](#) | [Newsletter](#) | [avm.de](#)

Klicken Sie auf „Assistent beenden“.  
Weisen Sie Ihrem Telefon Rufnummern zu.

The screenshot shows the FRITZ!Box 7360 web interface. The main heading is 'FRITZ!Box 7360'. The left sidebar contains navigation options: Übersicht, Internet, Telefonie, Heimnetz, WLAN, DECT, System, Assistenten, and MyFRITZ!. The main content area is titled 'Übersicht' and shows the following information:

- FRITZ!Box Fon WLAN 7360, FRITZIOS 05.51
- Aktueller Energieverbrauch: 42%
- Verbindungen:** Internet (verbunden seit 03.07.2013, 11:01 Uhr), Telefonie (1 Rufnummer aktiv: 0720820518)
- Anschlüsse:** DSL (bereit, 8,2 Mbit/s ~ 772 kbit/s ^), LAN (verbunden (LAN 1)), WLAN (an, gesichert), DECT (aus), USB (kein Gerät angeschlossen)
- Komfortfunktionen:** Telefonbuch (1 Kontakt in Telefonbuch), Speicher (NAS) (deaktiviert)
- Anrufe (heute 1):** 03.Jul. 11:13 35300171
- Netzwerk:** triBook LAN
- Anrufbeantworter:** Anrufbeantworter einrichten

At the bottom, there are links for 'Ansicht: Standard | Inhalt | Handbuch | Tipps&Tricks | Newsletter | avm.de'.

Klicken Sie auf „Telefonie“.

The screenshot shows the 'Telefoniegeräte' page in the FRITZ!Box 7360 web interface. The left sidebar is the same as in the previous screenshot. The main content area is titled 'Telefoniegeräte' and contains the following text:

Auf dieser Seite können Sie die an der FRITZ!Box angeschlossenen Telefone, Anrufbeantworter und Faxgeräte einrichten und bearbeiten.

Bezeichnung	Anschluss	Rufnummer ausgehend	ankommend	intern
Es sind keine Telefoniegeräte eingerichtet.				
Alle angeschlossenen Telefone reagieren auf alle ankommenden Anrufe.				

Buttons: 'Liste drucken', 'Neues Gerät einrichten'

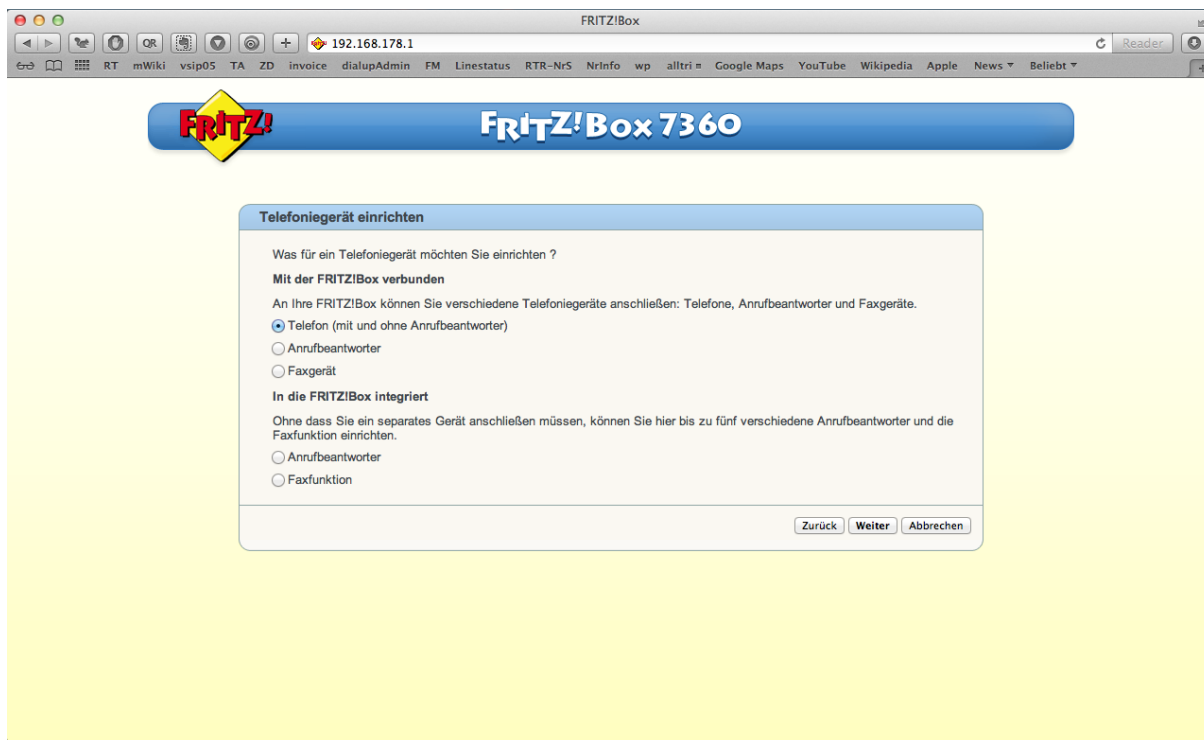
fonira Telekom GmbH  
Prager Straße 6, 1210 Wien

fon +43 1 353 00  
fax +43 1 35300-900

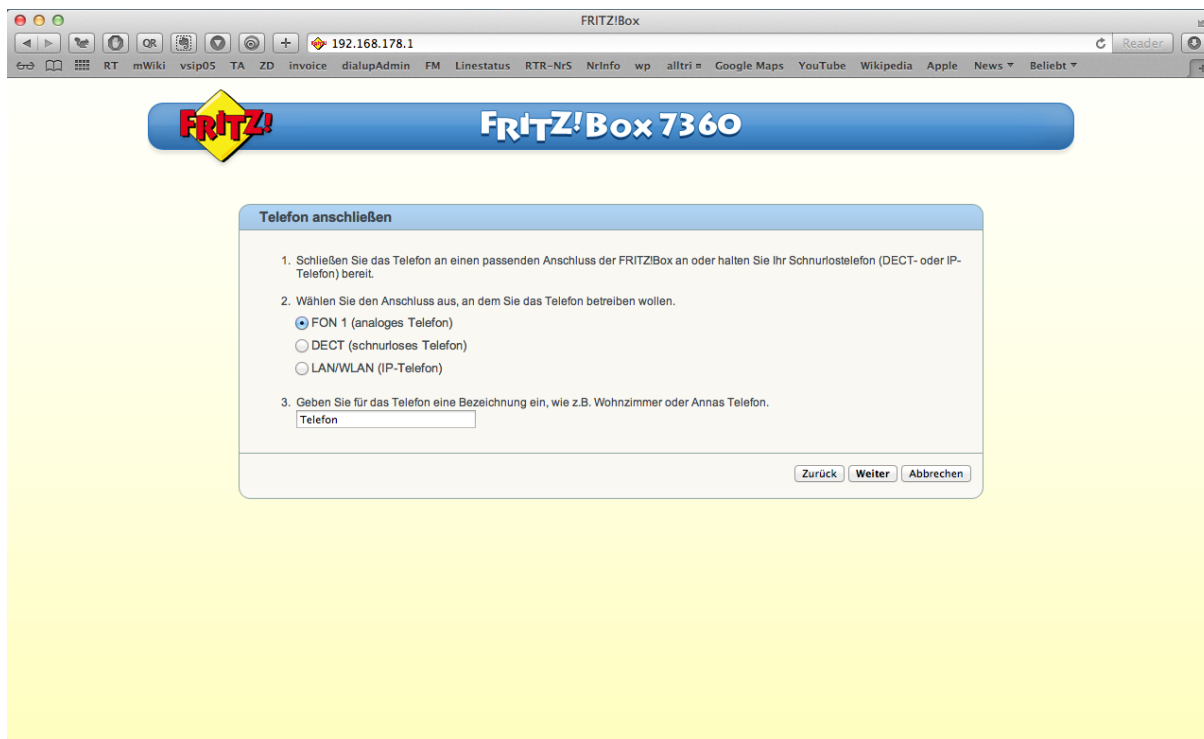
kontakt@fonira.at  
www.fonira.at



Klicken Sie auf „Telefoniegeräte“.

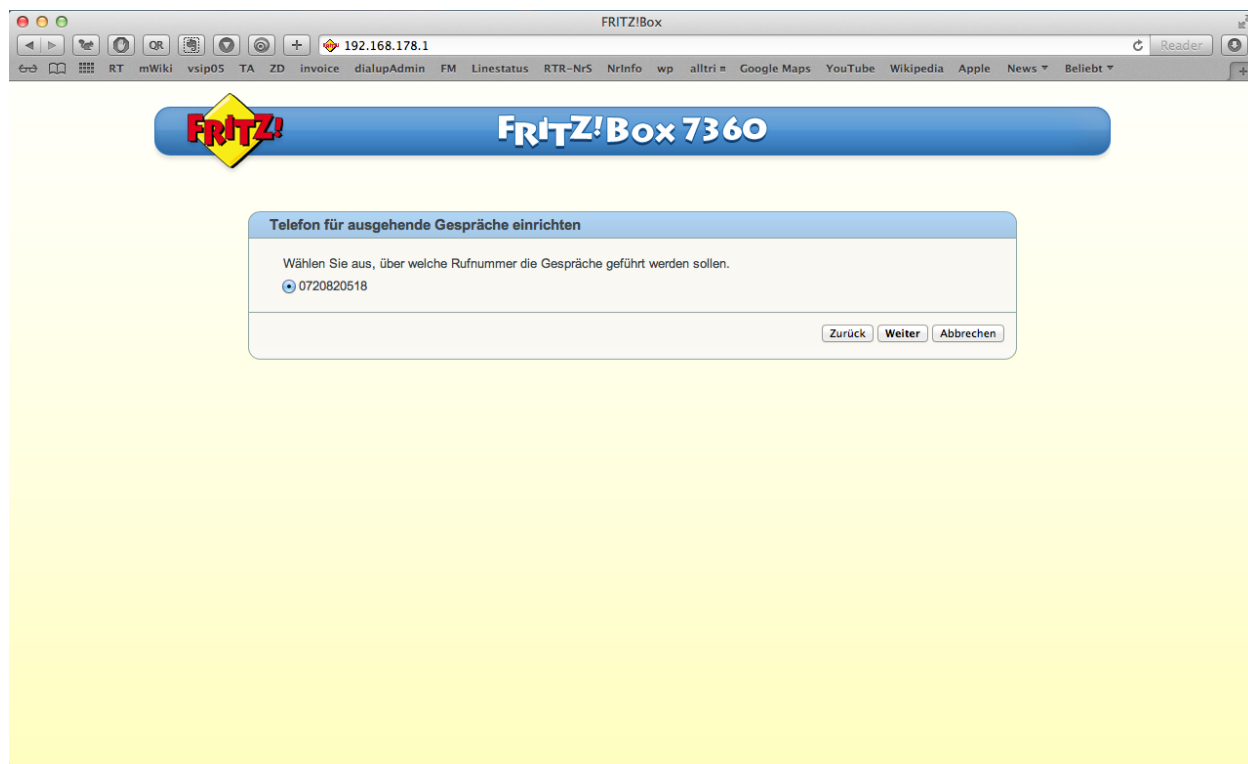


„Weiter“.

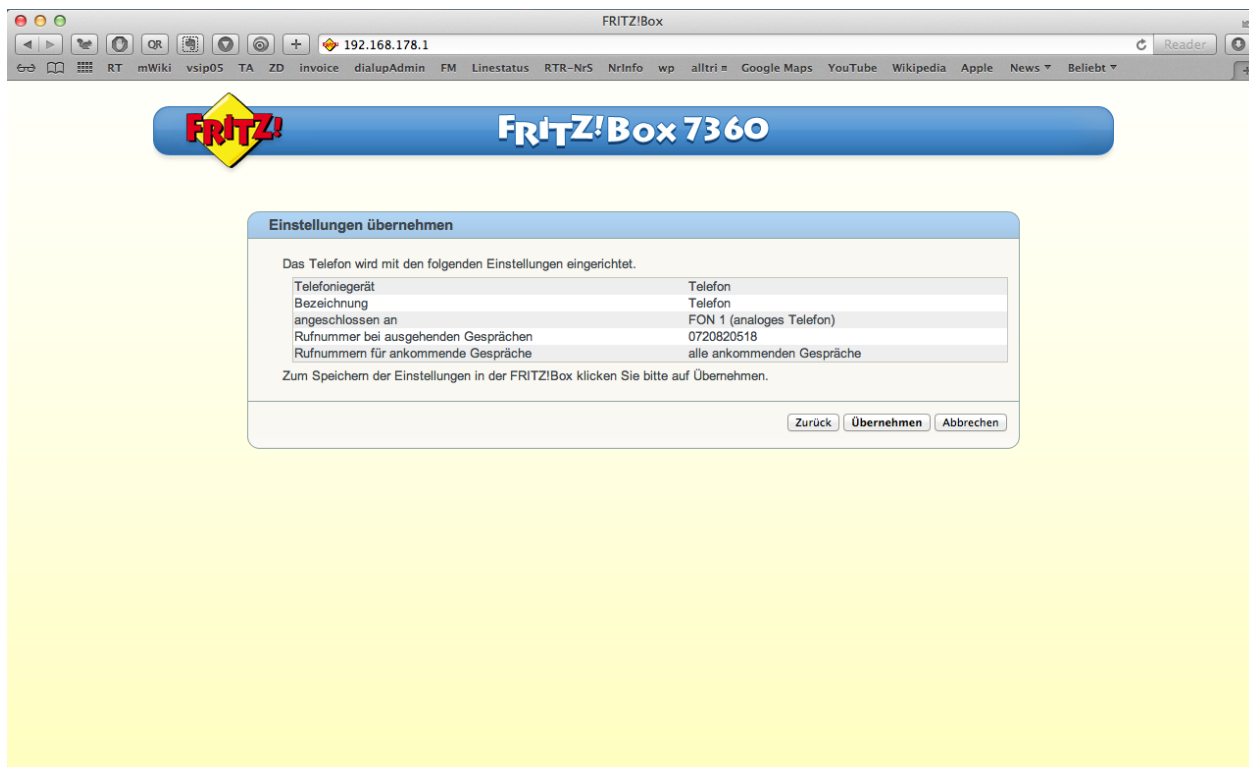


„Weiter“.





„Weiter“.



„Übernehmen“.